

CONTENIDO

PRESENTACIÓN 15

Capítulo I

GÉNESIS DE LA REFORMA CONSTITUCIONAL..... 21

1. Un largo camino reformador..... 21
2. El Código de 1988 y la regla de oro del método contradictorio..... 23
3. El giro inquisitivo: la sentencia constitucional sobre el testimonio de la policía judicial 25
4. (Sigue): la sentencia constitucional sobre la eficacia probatoria de las *contestaciones*..... 29
5. Intentos de recuperación de las garantías: el garantismo “selectivo” de la Ley 267/1997 y el proyecto de la Comisión Bicameral..... 35
6. La sentencia constitucional 361/1998 38
7. La reforma del art. 111 de la Constitución 41
8. ¿Principios de civilidad procesal o *esprit de ressentiment*?..... 46

Capítulo II

PRUEBA Y PROCESO PENAL:
CONCEPTOS FUNDAMENTALES..... 49

SECCIÓN I. PROCESO PENAL

1. Fin del proceso penal: su carácter instrumental con respecto al derecho sustancial..... 49

CONTENIDO

| | |
|--|----|
| 2. Los conceptos de supuesto de hecho y de situación subjetiva: poder, deber, facultad, carga | 52 |
| 3. “Saber” y “poder” en el acto de comprobación..... | 56 |
| 4. Modelos de proceso: contradictorio en sentido fuerte y contradictorio en sentido débil | 57 |
| 5. Justicia negociada | 59 |
| 6. Un paradigma infeliz: proceso como actuación del derecho sustancial y proceso como solución de conflictos | 65 |
| 7. Verdad histórica: descubrimiento vs. reconstrucción..... | 68 |
| 8. La exigencia cognoscitiva y la independencia de la magistratura..... | 73 |
| 9. Hecho/derecho..... | 77 |
| 10. Juicio de valor jurídico | 80 |
| 11. Juicio histórico: significado y criterios de verdad | 86 |
| 12. Justicia del proceso y justicia de la decisión..... | 94 |
| 13. Proceso y verdad..... | 99 |

SECCIÓN II. PRUEBA

| | |
|--|-----|
| 14. La prueba como operación en tres términos: premisas probatorias, proposición que debe probarse, acto de probar | 100 |
| 15. Reglas de exclusión y reglas de valoración: dos fenómenos que no hay que confundir | 103 |
| 15.1. Negación pasiva y negación activa: no presunción de culpabilidad y presunción de no culpabilidad (o de inocencia)..... | 108 |
| 16. Premisas probatorias..... | 110 |

CONTENIDO

| | |
|--|-----|
| 17. Pruebas preconstituidas y pruebas constituidas..... | 111 |
| 18. Declaraciones de prueba y pruebas crítico-indiciarias | 113 |
| 19. Criterios identificativos de la prueba declarativa | 116 |
| 20. Pruebas crítico-indiciarias..... | 118 |
| 20.1. Pruebas crítico-indiciarias artificiales y naturales: la estructura compleja de la interceptación | 120 |
| 21. “Secuencias” y “convergencias” probatorias..... | 122 |
| 22. Pruebas indiciarias ex art. 192 CPP..... | 123 |
| 23. Propositiones que han de probarse | 126 |
| 24. El acto de probar y el canon de más allá de toda duda razonable | 128 |
| 25. “La prueba más allá de toda duda razonable” entre regla y principio: los llamados casos difíciles | 136 |
| 26. Medidas cautelares. Los <i>pericula libertatis</i> | 141 |
| 26.1. Los graves indicios de culpabilidad..... | 143 |
| 27. Las variables de la secuencia probatoria: pruebas y propositiones que deben ser probadas..... | 144 |

Capítulo III

| | |
|---------------------------------------|-----|
| LAS GARANTÍAS DEL JUSTO PROCESO | 147 |
|---------------------------------------|-----|

SECCIÓN I. PREMISA

| | |
|---|-----|
| 1. Garantías objetivas y derechos subjetivos; reglas y principios..... | 147 |
|---|-----|

SECCIÓN II. PRINCIPIOS GENERALES

| | |
|------------------------|-----|
| 2. Justo proceso | 150 |
|------------------------|-----|

CONTENIDO

| | |
|--|-----|
| 3. Disciplina legal del proceso y límites a la intervención del legislador: la valoración de las pruebas | 165 |
| 4. Reserva de ley y sentencias de la Corte Constitucional | 169 |
| 5. Método contradictorio, paridad de las partes, juez tercero e imparcial | 171 |
| 6. Jueces y fiscales: ¿separación de las carreras? | 179 |
| 6.1. El defensor y la jurisdicción..... | 182 |
| 7. La razonable duración del proceso..... | 185 |
| 8. Duración razonable y garantías del justo proceso: el equilibrio entre principios | 190 |
| 9. El valor subsidiario de la duración razonable | 194 |
| 10. Ética profesional y duración razonable del proceso | 197 |
| 11. Prescripción procesal | 200 |

SECCIÓN III. GARANTÍAS DEL PROCESO PENAL

| | |
|--|-----|
| 12. Las garantías del Convenio Europeo en la Constitución | 203 |
| 12.1. Formulación de la acusación y distinta calificación del delito | 214 |
| 13. La fuerza epistémica del método contradictorio..... | 218 |
| 14. El método contradictorio en la formación de la prueba: objeto y límites de la tutela..... | 222 |
| 15. Interpretaciones reductivas del método contradictorio: la negación del antecedente y la relación entre la primera y la segunda parte del art. 111,4º CI..... | 228 |
| 16. La teoría de la prueba compleja | 235 |
| 17. La irrelevancia probatoria de las <i>contestaciones</i> en el nuevo art. 500 CPP | 238 |

| | |
|---|-----|
| 18. El control sobre la credibilidad del testigo: negación activa y negación pasiva | 242 |
| 19. Metadeclaraciones del testigo | 245 |
| 20. La Corte Constitucional promueve la regla de oro..... | 248 |
| 21. La sustracción por libre decisión al contrainterrogatorio. Génesis de la disposición | 253 |
| 21.1. Relaciones entre regla, excepciones y disposición especial | 254 |
| 21.2. Voluntariedad y libre decisión | 257 |
| 21.3. El “tiempo” de la sustracción | 260 |
| 21.4. ¿Regla de exclusión o criterio de valoración?..... | 260 |
| 21.5. La expresión “sobre la base” | 263 |
| 21.6. Sustracción al contrainterrogatorio y declaraciones en el juicio oral | 264 |
| 21.7. Carga de la prueba | 266 |
| 21.8. Sustracción al contrainterrogatorio y consentimiento del imputado..... | 268 |
| 21.9. Sustracción al contrainterrogatorio y declaraciones extraprocerales | 272 |
| 22. Derogaciones del método contradictorio: relaciones entre regla y excepción | 279 |
| 23. El consentimiento del imputado | 281 |
| 24. Juicio abreviado y actuaciones de la investigación de la defensa | 285 |
| 25. Problemas de constitucionalidad del procedimiento negocial..... | 287 |
| 26. Acreditada imposibilidad de naturaleza objetiva | 291 |

| | |
|--|-----|
| 27. Probada conducta ilícita: la lesión de la libertad de autodeterminación..... | 304 |
| 27.1. La conducta ilícita <i>sobre el</i> declarante..... | 308 |
| 27.2. La prueba de la conducta ilícita..... | 311 |
| 28. El régimen de las declaraciones “irrepetibles” en los arts. 512 y 526,1 bis CPP..... | 317 |
| 29. Los testigos “vulnerables” | 321 |

Capítulo IV

| | |
|--|-----|
| EL CONVENIO EUROPEO ENTRE JURISPRUDENCIA DE ESTRASBURGO Y MALENTENDIDOS DE LA CORTE CONSTITUCIONAL..... | 325 |
| 1. El pretendido contraste del sistema probatorio del CPP italiano con el Convenio Europeo para la Protección de los Derechos Humanos..... | 325 |
| 2. Las garantías del Convenio Europeo: un estándar mínimo y no máximo..... | 329 |
| 3. Convenio Europeo y declaraciones irrepetibles..... | 331 |
| 3.1. Criterios de valoración y jurisprudencia de Estrasburgo: “nada fuera del contexto” | 338 |
| 3.2. Las Secciones Unidas de la Casación y las declaraciones irrepetibles | 340 |
| 4. Las “interpretaciones” del TEDH..... | 343 |
| 5. Extravagancias conceptuales: la autoridad de cosa juzgada interpretada..... | 347 |
| 6. Una saludable reconsideración..... | 351 |

Capítulo V

DERECHO AL SILENCIO

Y TESTIMONIO DEL IMPUTADO.....353

1. El derecho al silencio en un proceso acusatorio:
el juicio oral como lugar de palabra353
2. El imputado-testigo: a) después
de la sentencia irrevocable356
3. (Sigue): *b*) en el curso del procedimiento.....360
4. Declaraciones *erga alios* y adquisición
de la calidad de testigo: límites cronológicos.....365
5. El objeto del testimonio: los hechos concernientes
a la responsabilidad de otros368
6. El testimonio en el mismo proceso371
7. Derechos y garantías del imputado-testigo372
8. Criterios de valoración del testimonio375

Capítulo VI

JUSTO PROCESO E IMPUGNACIONES377

1. Los principios de la Constitución y del Pacto
Internacional de Derechos Civiles y Políticos
en materia de impugnaciones: el derecho al nuevo
examen y la condena en apelación377
2. Derecho a la prueba y condena en apelación381
3. La inapelabilidad de la absolución: la sentencia
constitucional 26/2007383
4. La “variable” extensión del principio de paridad
entre acusación y defensa en la jurisprudencia de
la Corte Constitucional.....391

CONTENIDO

| | |
|--|-----|
| 5. Los excesos del control sobre la “razonabilidad” | 393 |
| 6. La nueva fisonomía del vicio de motivación | 395 |
| 7. La extensión de los motivos de recurso y la exégesis de la jurisprudencia en relación con el vicio de motivación resultante de las “actuaciones del proceso”: la orientación nihilista de la sección quinta | 399 |
| 7.1. La orientación mayoritaria | 404 |
| 8. Duda razonable y control de la Casación..... | 411 |
| 9. El pronunciamiento de la Casación sobre la inexistencia de los graves indicios de culpabilidad y el vínculo a la petición de archivo..... | 412 |

Capítulo VII

| | |
|--|-----|
| SUPERVIVENCIAS INQUISITIVAS | 415 |
| 1. La adquisición de las sentencias irrevocables con fines probatorios: una grave lesión del método contradictorio..... | 415 |
| 2. La sentencia constitucional 29/2009 sobre el art. 238 bis CPP: el vago <i>excursus</i> histórico-sistemático..... | 421 |
| 3. La base argumental de la declaración falta de fundamento..... | 422 |
| 4. Alguna glosa a las motivaciones de la Corte..... | 424 |
| 5. Irrelevancia <i>erga alios</i> de las declaraciones del coimputado: la sentencia constitucional sobre el art. 503 CPP | 430 |
| APÉNDICE | 435 |
| BIBLIOGRAFÍA..... | 441 |